

FELSŐMAGYARORSZÁGI HIRLAP

POLITIKAI UJSÁG

Megjelen minden szerdán és szombaton este.
Készíratokat vissza nem adunk.
Szerkesztőség: Kazinczy-utca 5.
Kiadóhivatal: Landesmann Miksa és Társánál.

FŐSZERKESZTŐ:
Dr. HOLLÓ ANDOR

Előfizetési ár:
Egész évre 12 korona. Félévre 6 korona. Negyed évre 3 korona. Egyes szám ára 12 fillér.
Hirdetéseket a legutányosabb árban közölün

A képviselőház

ülésezei elé méltán tekint a politikai közvélemény élénk várakozással. Hiszük, hogy az ellenzéki pártok teljes felkészültséggel mentek bele a parlamenti küzdelembe. Tiszta István kormányzása bőséges anyagot ad az ellenzéknek a meginduló nagy vitákhoz, melynek rendjén egész meztelenségben ki fog tűnni a Tiszakormány minden vétké mulasztása, visszafélése: ki fog tűnni az, hogy Tiszta István milyen rettenetes könnyelműséggel dobta áldozatul a nemzet nagy erőit és érdekeit mindig csak a maga hatalmának fentartása okából. Ki fog tűnni, hogy a háborus idők alatt a kormány a neki jutott rendkívüli hatalommal rutul visszaélt; hogy jogait, szabadságokat letiport; hogy rendszertelenül kormányzott és az ország kárára gazdálkodott. Ki fog tűnni, hogy reakciós szemleme átgázolt minden liberális és demokratikus gondolaton és az ország és nemzet tekintélyét nem volt képes megoltalmazni még olyan időben sem, mikor a nemzet fiai a harctereken világraszóló dicsőségeket szereztek a magyar névnek.

Számmonkérés lesz ott a képviselőházban. Számmonkérése a roppant áldozatoknak, amiket hoztunk és számmonkérése az elfecsérelt nemzeti erőknél.

Az országra a legsúlyosabb bajok nehezednek, s ezek a bajok jobbára közvetlenül tűződnék össze a silány, lelkihiismeretlen kormányzással a kormányzás erkölcsatlenségével, hatalmi önzésével, parturalmi cinizmussal.

Az ellenzéki pártok elemi kötelességet teljesítenek, mikor a kormánnyal szemben a számmonkérést végzik. Tartoznak ezzel a nemzet érdekeinek is. De, tekintélyének is, mert már megelégette az ország és nemzet azt a hazugságot, hogy az ország erjeje és tekintélye kívánja meg a politikai közvélemény némaságát és az ország belső helyzetének eltitkolását csak azért, hogy a nemzet kifelé egységesnek és megelegetettnek tűnjék föl. A nemzet meggyőződhetett arról, hogy túrelmével s az ellenzéki pártok lojalitásával Tiszta István rutul visszaélt. A nemzet meggyőződhetett arról, hogy sérelmeinek elhallgatását a kormány és párta csak a maga önző parturalmi érdekei számára használja ki és

hogy a nemzeti szolidaritás kifejező mutogatása mellett egyre többet és többet veszünk abból a belső erőből, amire a jövőben szükségünk van, hogy megélhesünk és hogy a majd elkövetkező békében meggyógyíthassuk ezrefele bajunkat, betegségeinket.

A háboru gazdasági oktatása.

Ma a háborunak csak a terhet érik a népek. Amit használt, azt csak a békében fogjuk észrevenni. Nekünk, magyaroknak legkiváléppen gazdasági téren szolgát utmutatásokkal. Míg egyrészt rá mutatott arra, hogy hazánk egész Közép-Európa életára, addig másrészt felnyitotta szemünket, megállította velünk könnyelműségünket.

Magyarország történelmi emlékezet óta tejjel-mézzel folyó Kánaán volt. Mégis belpolitikai életünk évtizedek óta attól hangos, hogy ssegenyek vagyunk, nem tudunk boldogolni, iparunk, kereskedelmünk elnyomott.

Es a kezerü igazság, ellenzéki politikusaink szerint az önálló vámtérület viszonyára vesethető vissza. Van ebben valami igazság. De nem csak az önálló vámtérület a gazdasági boldogulás nyitja, hanem a lakosság gazdasági kézsége is.

A magyar ősidőtől fogva gavalléroskodó volt. A gazdaságosan élés épp úgy ismeretlen volt előttünk, mint ahogy eredendő bűnünk, a sziruunkba fullás. Vessünk drágán, adunk oleón. Ami javunk van, azt nem tudjuk megbecsülni. Nem erőnyitunk a takarékosdás.

De jött a világháboru, amely nemcsak vérben, de gazdasági téren is erőpróbát kíván tőlünk. Magtanalutuk, hogy igényeinket hogy kell lefokozni, rájöttünk: hogy lehet értéket termelni, ahol eddig nem volt jövedelem. Es a gazdasági érzék, többtermelésre törekvés nem állami irányítás folytán sarjad ki, hanem a háborus kényszer hatása alatt. A magángazdálkodás keretében az egyén jobb sorsot igyekszik magának biztosítani. Takarékoskodik és termel, keddi kihasználni a munkaerőt, a munkaalkalmakat.

Es az egykeset csodákat művel. Jóllehet agyrefogyott a bevonulások következtében a munkaerő, az igazvónó állat, mégis a bevetetlen terület talán kevesebb volt az eddigi háborus évekből, mint a békében. Es hihetetlen, de való, hogy történeteltet es mégis? Ugy, hogy jobban igyekestünk, többet dolgoztunk

Az eddig ki nem használt női munkaerő is bevonatott a nemzeti termelés nagyserü munkájába. Tehát est az államot fenn lehet tartani a ma itthon levő népesség munkájával is.

Már most, ha a háboru véget ér, amint hogy egyszer csak véget kell érnie, a frontról és a hadifogásigóli hazakerül a háboru alatt gazdasági tekintetben nem számítható sok százezer és millió munkákész. Ebben a pillanatban aztán már lehet érvényesíteni a háboru gazdasági oktatását. Ha háboruban mi, a háboru után visszatérők nélkül is fel tudtuk tartani a nemzeti gazdálkodást, termelést akadálytalanul, mennyivel többet lehet produkálnunk majd akkor, ha kétszerezésre, háromszorozásra fog emelkedni a munkákészek száma!

Ha a háboru oktatását megszavleljük, sokkal fejlettebbnek kell lennie gazdasági életünknek a háboru előtt. Többet kell tudnunk termelni, jobban ki kell használni a nemzeti munkaerőt, okosabban kell gazdálkodnunk.

Ezek a gondolatok így papirra vetve, természetesen csak oikk szóvirágok. A gyakorlati életbe beive, azonban már praktikus gazdasági elvek lesznek. Nyomában vagyonoskodás, gazdasági fellendülés fog járni.

A háboru a ma hadban álló nemzetek között, ha nem is kimondottan, valósággal folytatódni fog a gazdasági téren. Az államok a háboru sebeit, anyagi veszteségeit gazdasági téren fogják igyekezni helyrehozni. Minden nemzet fokozott gazdasági életösztönrel fog igyekezni vagyonosabbá lenni.

Ebben a gazdasági háboruban kell nekünk érvényesíteni azt a békében pihező energiát, amivel a háboru alatt is fenn tudtuk tartani termelésünket. Erre a harora kell felkészülnünk, mihelt „kitör“ a béke. Ezt a felkészültséget ám nem kormányrendeletek fogják ránk erőszakolni, hanem nemzeti ambicióink, lelkiismeretünk. Ennek kell késztetni az állam minden egyes polgárát arra hogy az eljövendő békében is teljes munkaenergiáját érvényesítse a nemzeti vagyonosodás érdekében. Ha ilyen less a magyar, akkor a harorterek után a népek gazdasági versenyében is megnyeri a világháborut!

Menyasszonyi kelengye

bevásárlásnál ajánljuk
Szegő Sándor
ruhaáruháznak nagy fehérnemű osztályát. Esőirangu árak, olcsó árak.

A városi képviselőtestület

szerdán délután tartotta rendes képviselőtestületi gyűlést.

A hosszú tárgysorozat egyes pontjai legnagyobb részt, vitta nélkül mentek át határozatba kivéve a legtöbb adót fizetők névjegységek egybeállítására kiküldött bizottság jelentését és a város előjáróságának jelentését az 1917. évre érvényes kösségi választók névjegységek össze állítását és a választókerület megállapítását illetőleg. Az elsöben említett tárgynál többek hosszásolása es indítványa után dr. Székely Albert kösbevető indítványa fogadtatott el, mely szerint 8 nap alatt a polgármesternél történő jelentkezésre szölitatnak azok, akik a névjegysékből kimaradtak, akiket es által szerelem ért. A választókerületek megállapításánál saavazat többséggel az előjáróság javaslata lett elfogadva, mely szerint a város továbbra is három választókerületre less beosztva.

A város szénssükségletét előnyös árban biztosítandó felszölitják az illetékes tényezőket, hogy a szénkereskedőket a jövőben ne a legnagyobb idényben, hanem jóval szezon megkezdése előtt szölitásák fel ajánlat tételre.

Határozatba ment át a tanács javaslata a sziviz fogyasztási adó tárgyában ugysis a pénzügyi bizottság abbeli előterjesztése, hogy a villanygyár magánhástartásoknál a világitási díjat egy fillérral, asaz tíz fillérre emelje, míg kösvilágitásnál tíz szánálékkal többet az eddig felszámított egységáraknál.

As állategészségügyi felügyelőnek a marha vásárokon végzett munkájáért 120 korona havi díjazás a napidíjasoknak 4 korona napi díjat, a vasuti állomáson a podgyászt ellenörző községnek harminc korona havi díjazást, az éjjeli öröknek 3 korona napi díjat állapítanak meg. A városi gyám pénstár által keselt össegeket gyümölcsösztetés eöljából egyenlő arányban a helybeli pénzintézeteknél helyezik el.

A város vízmű üzemének saavartalan biztosítása eöljából kösségesen kölcsön adott nyers olejért Szepeesi Simon máv, felügyelőnek kösöbnetét fejezi ki a képviselőtestület és a jövőbeni saavarak elkerülése eöljából saives kösben járására gróf Mailáth Józsefet a rokkantügyii hivatal miniszeri biztosát a kösügylön egyértelműleg lelkesedéssel megkeri.

As általános népkönyhának 8t hónapon havi 600 korona, az israelita népkönyhának évi 800 korona hosszjárulást es fát saavasnak meg

a kőszélemezési osztály terhére. Az első polgármester bejelentette maga a képviselőtestületnek, hogy a város konyhakertészetét óhajjt létesíteni és a megmunkáltatást a városi hadiseregélyben részesülő asszonyokkal, míg a férfi munkát az e célra kérelmezett katonasággal fogja elvégeztetni.

Több kisebb ügy tárgyalása után a községülés dr. Chudovszki Móriónak a csatornázást emlékeztető idéző interpellációjával, amelyre a polgármester biztató választ adott, ért véget.

Megszűnt a tolongás a petróleumot árusító üzletek előtt

Kellemes meglepetés érte tegnap azokat a járókelőket, akiket utjuk a petróleumosztó boltok előtt vitt el. A régi és megcsokott tumultus és harci zsvaj, verekedés, tolongás helyett nyugodt közönséget látott, amely példás rendben várta a kiosztást. A szokatlan rendre mindenütt szuronyos öreg népfőkelő ügyelt fel, akiket a helybeli örkülnímény bocsátott a város rendelkezésére.

Az öreg honvédek katonás udvariassággal és az állapotok megértésével, tartották fenn a rendet és semmi nézeteltérés sem merült fel a katonaság és a közönség között. A szuronyok szigorú tekintését, villanását tulcsillogta a népfőkelők pedáns, gondos rendszeretete, amely lehetővé tette, hogy a közönséget gyorsan és akadály nélkül szolgálják ki. De hogyan is gorombáskodnának ezek a katonák a közönséggel, akiknek talán a felesége és gyermeke szintén reménykedve áll a tömegben és várja, mikor kerül rá a sor. Az örkülnímény parancsnokságát dicséret illeti még azért, hogy a katonákat megfelelő higgadt elemekből válogatta ki és a közönséggel való bánásmódra oly kifogástalanul kitanította.

Most már csak a hatóságon a sor, hogy az öreg népfőkelők szolgálatait liszt és egyéb elemiökkel kiosztásánál is igénybe vegye.

Még egy félévig!

Andrássy Gyula gróf nyilatkozata

Andrássy Gyula gróf arra a kérdésre, hogy meddig tarthat a háború, így nyilatkozott:

Föl lehet tenni, hogy az entente tényleg meg fogja magát erőltetni, de ha a sikerre nem vezet, ő fogja sietve keresni a békét, amelyet mi most emberességi okokból és azért, mert mi már elértük célunkat; az önvédelem sikerességét, ajánlottunk föl, időpontot erre megállapítani természetesen nem lehet, de bízom benne, hogy egy félév alatt be fogja látni az entente közvéleménye, hogy ők képtelenek bennünket legyőzni és akkor meg lesz náluk az elernyedés. Én tehát nem jóslatok, de bízom benne és remélem, hogy egy félév alatt ennek az ideje elkövetkezhet. Mennél erősebb volt a Lloyd George szuggesztója, annál tejjesebb és rohamosabb lesz a várható sikeretelenség esetén az elernyedés és összeesés.

Eképp lehet indokolni az entente békefeltételével most föltájt azon programot, hogy Ausz-

ria-Magyarországot felosztani és a törőhüket Európából kiűzni akarják. És a nagy hang nem az entente erejére, hanem helyzetének éppen gyengeségére mutat. Egyáltalán nem hihető, hogy Lloyd George e háboru által Oroszországot a jövő számára a lehető legnagyobb erejűvé akarná fokozni, Lloyd George nem tarthatja legfőbb angol érdeknek, hogy Oroszország abszolút erejű szárazföldi hatalommá váljék. De — úgy látszik — szükségét érzi, hogy külön szuggesztív módszereket alkalmazzon Oroszország felé is. Az ögről a csillagokat is beigéri Oroszországnak. Miért? Föl lehet tenni, hogy ismeri az orosz viszonyokat és érzi, hogy ilyen stimuláló eszközökre van ott már szükség.

— És ugyanezeket kell föltennünk az Olaszország felé tartott beigéretésekről is.

— Ilyen módon nemcsak, hogy komolyan nem kell venni az entente nagyhangú követelődéseit, de inkább gyöngeségnek, mint az erő tudatának kell azt megítélnünk.



Egyszerű a hajaj de drága a Sárosi PALMA védőt rajja

Mondjon le a vármegye tisztikara, mert — Szerencsen 14 fillér egy tojás.

Még a legradikálisabb ellenzéki körökben is élénk megütközést, visszatetszést szült a „Zemplén” lap-társunknak a „Sárospatak” c. lapból átvett és aláírásával szankcionált alábbi hire:

— Tízennygy fillér egy tojás. A „Sárospatak” című hetilap január 7-iki számában írja, hogy: „ez a boldog világ Szerencsen, a Gortvay Aladár főszoalabiró székhelyén van s azt mondják, hogy nemcsak maximális ár van, de tojást is lehet kapni, sőt Gortvay főszoalabiró gondoskodott a megyei központi tisztviselőkről is, pár száz tojással elégtívén ki eziránti szükségletüket. A többi, így a sárospataki járásban is, 40 fillérről sem kapható tojás; hogy mit csinálnak a tyukosokák, azt nem tudjuk, de azt sem, hogy főszoalabiránk miért néz szeszett kezekkel a mindig rosszabbodó állapotokat, elmehtetnének mindnyájan Szerencsre, kollégáinktól tanulni, mert az egész vármegyében csak itt látnak rendet s a küzért tett intézkedésekben megfelelő intézkedést. Gortvay Aladár főszoalabiró intézkedéseiről több ízben írtunk mi is, mások is s ezt mindannyiszor megtesztük, valahányszor a küzért tett intézkedést kihívják elismerésünket. Azt tartjuk kitűnő közigazgatási feltűnnek, aki a leguhozeabb viszonyok között megállja a helyét. A háboruban eredményt el nem érő vezéreket nyugodalomba küldik, vagy más helyre állítják, ezt kellene

tenni a közigazgatás élén álló tisztviselőikkel is, nagyon kevesen maradnának meg helyükön, de nagyot javulna a helyzet. Zemplén vármegyében csak Gortvay maradna a helyén, vagy pedig magasabb vezetők helyét foglalna el.” Örömmel adjuk le ezen elismerő sorokat, amelyeket mi is mindenben aláírunk.

Egyrészt visszatetszést keltett, hogy éppen a „Zemplén”, a hivatalos orgánnum, aki akarva, nem akarva, még a rangsorban legutolsó vármegyei hajdúról vagy fütőről is dicsőimuszokat szokott szöngeni, ezuttal következtelen lett önmagához és minden indok nélkül, mert nálunk a tojás 14 fillérről többé kerül, helyeik elhagyására, lemondásra szólítja fel a vármegye egész tisztikarát. Hát a fölszólitának természetesen eredménye is lesz, nemcsak a tisztikar, de az egész kezelő személyzet is le fog mondani és helyeiket át fogják adni a „Zemplén” és „Sárospatak” szerkesztőségének és kiadóhivatali személyzetének, abból az egyszerű okból kiindulva, hogy aki kritizálni tud, az bizonyosan egykönnyen el is igazodik a közigazgatás szövevényeiben. A Zemplénre különös hivatás vár. Ugyis üresedésben van a Sider bácsi halála óta a hajduörmeisteri állás, ezt fogják vele betölteni, felruházva az állást azzal az ügykörrrel, hogy mint örmeister, örküdoi fognak a küzellátás felett.

Boldog lesz a vármegye. Nem tyuk fog főni a szegény ember fazezában, hanem tojás pohárba, héjába, tojás keményen, tojás lágyan, tojásból rántotta, tojás, tojás, tojás...

Csuda egy állapot lesz. A végén bele zápul mindenki, de ez nem baj, a fő az, hogy a jelenlegi vezetőség menjen a helyéről.

A „Sárospatak”-ra a tyuk nemes szerepe vár. Ő lesz a minden tojások kufforrasa. Megérdemi. Kotkodacsohat napjában annyit és annyiszor, amennyit akar. A hallgatóság, a Zemplén szerkesztősége örömmel fogja hallgatni, hiszen a le kübből beszél.

A jóízű község pedig, aki a vármegye minden egyes, erején felül dolgozó tisztviselőjét kellően, érdemhez méltóan tiszteli és becsüli, továbbra is szeretettel fogja körülövezni a „Zemplén” és „Sárospatak” miatt elbocsátott tisztikart, még ha hat fillér is lesz más helyen a tojás ára.

Csendesek a korcsmák.

Kevesebb a részeg ember. Drága — szesz.

A háboru kitörését közvetlenül követő időkben nagyon haupos volt minden csarda, vendéglóadó és kávéház. Azután mind csendesebbé váltak a vigésig tanyái, sőt, ma már aunvira csendesek, hogy sokszor az ember azt sem tudja, hol jár: elők csarnokában, avagy holtak között. S ha néhanapján valahol meg is szólal a zene, nincs poharcsengés, nincs kurjantgatás. Részeg ember ma fehér hollószámba megy. Miért? Mert nincs mitől becsipni. Azaz: ha van is, nincs pénz, amellyel az megfizethető volna. Fölment az ára mindennek, de rohamosan csökkent az — alkoholé. Hogy ma valaki jól becsipessen, ahhoz 10—20 korona kell. Múskor, a régi jó időkben az

ember 2 koronáért a sárga földig leszophatta magát.

Két évvel ezelőtt drágának tartották a nyolc hatos asztali bort. Ma azt a minőséget 5—6 koronájával kell fizetnünk. A szőlőtermelők ugyanis egy év alatt 500—600 perccenttel emelték az árakat. Közönséges hegyi, vagy homoki berokot szűretkor 30—40 fillérré lehetett vásárolni, ezeknek ára most 1,50—2 korona. A vendéglősök tehát nem adhatják még a legolcsóbb bort sem 3 korona 60 filléren alul. De ez az ár még mindig nem állandó. A termelők javarésze visszatartotta borát, amint mindenféle terményt visszatartanak a drágulás reményében. Épen azért a tavaszra már a legilányabb minőségű bort is 4 koronájával fogják mérni a vendéglősök. Tessék azután ebből naponként kvaterkálni! Ki bírja ezt? Legfőlebb néhány hadseregszállító, de nem a közönséges halandó.

Rettenetesen emelkedik a sör ára is. Hogy többet ne említsünk, egy korsó pilseni sör 1 korona 60 fillér lesz már a jövő héten, egy kis poháré 70 fillér, Tessék ezek mellett az árak mellett villásreggelizni! De az árak emelkedésével fordított arányban áll a kiszolgálható mennyiség. Két pohárnál többet senki sem kaphat. Tessék ettől berugni! De nincs is, amire csuszhatnék a drága, jó nedű. A kispörköltök és virslik ideje már lejárt. Kenyér kell az enniváló mellé, kenyeret csak kenyér jegy ellenében szabad kiszolgáltatni; mivel azonban a kenyérjegy az otthoni szükséglet fedezésére is csak alig elég, nem vihet az ember magával kenyérjegyet, le kell tehát mondani a falatozásról is. A korcsmai életnek ezzel befejezett és kénytelenek vagyunk a nyárspolgáriás, otthoni életet megszokni.

A pálinka, a népek eme megtörtötója, mintha teljesen eltűnt volna a föld színéről. Szomorú dolog, hogy ehhez is világháboru volt szükség. Leszoktatott bennünket a háboru sok mindentől, még arról is, amire számítani sem mertünk volna: a lumpulásról.

HIRESK.

— **Kitüntetés.** A király Boros Bóla, a 305. honvéd gyalogezredhez beosztott vesezi 7-ik honvéd gyalogezredbeli tartalékos főhadnagyának a hadi disztiményes III. osztályu katonai érdemkeresztet adományozta az ellenség előtt tanúsított vitéz magatartása elismeréséül.

— **Április 1-én előre kell igazítani az órákat.** Már azt hittük, hogy a nyári időszámítás a tavalyi próba után egyszersmindkorra megbukott. Kiderült róla, hogy annyi zavart és komplikációt teremtett, hogy ez aligha állt arányban azzal a jelentéktelen eredménnyel, amit megtakarítottunk azzal, hogy egy órával korábban keltünk és korábban fektüdtünk le. Tavaly, amikor a nyári időszámítást kivégeztük, akkor még nem tudtuk, hogy 1917-ben is háboru lesz, hogy szénhiány lesz s drága lesz minden grammnyi szén, amit megtakarítottunk. Értésülünk szerint épen a világitó anyagokban való nagy-nagy hiány miatt a kormánykörkben komolyan foglalkoznak azzal, hogy a nyári

időszámítást ez évben is életbeléptetik, még pedig már április 1-én s életben hagyják egy teljes félévig: október 1-ig. Harkányi János kereskedelmi miniszter legutóbb egy saén-ankénten bejelentette ezt a tervet, amely hihetőleg meg is valósul.

— **Az ádrágitókat behívják katonai szolgálatra.** Brassó város tanácsa a következő közleményt adta ki: Az uszora ellen megindult harc kapcsán dr. Schnell K. E. polgármester utasította a rendőrkapitányságot, hogy minden férfitiszemély nevét, akit uszoráért jogérvényesen elítéltek, a polgármesteri hivattal azonnal közölje. Ha azután a katonai ügyosztály nyilvántartása alapján megállapítja nyeres, hogy az illető egyén tulajdonképeni haddköteles és közérdekből vagy jogos magánérdekből hosszabb vagy rövidebb időre a szolgálat alól felmentetett, akkor a város hivatalból megkeresi az illetékes katonai parancsnokságot, hogy az uszora miatt elítélte szolgálatátelre azonnal hívja be, mert az ilyen egyén nyilvánvalóan elvesztette azt a jogosultságát, hogy mint „nélkülözhetetlen”, polgári foglalkozásában meghagyassék.

— **A cipőhiány ellen.** A polgári lakosság lábbeli szükségletének ellátása körül uralkodó abnormális, egyre tarthatatlanabb állapotok megszüntetése érdekében számtalanszor megüregítettük már a kormány radikális intézkedését. Ugy halljuk, hogy külszöbön állnak bizonyos, a cipőhiány leküzdését célzó intézkedések. A kormány most — értesülésünk szerint — kivitelet engedélyt igyekszik szerezni Svédországból behozandó nagyobb mennyiségű, 60 ezer párt is meghaladó cipőmennyiségre. Svédország körülbelül három hónapja áll a cipőóra kivitelet tilalom alatt; ennek életbelépte előtt már egyiben 50 ezer párt importáltunk és azt elsősorban vasutak személyzetének kielégítésére fordítottak. A most behozandó cipőóra is elsősorban a közhivatalok karának szánta a kormány. A miniszteriumokból kérdőívek mentek szét a vármegyében hivatalokhoz, hogy jelentsék be szükségletüket. Ez nagyrészt már megtörtént, részben még most is folyik. A fődolog természetesen az, hogy a kivitelet engedélyt mielőbb megszerezze a kormány.

— **A katonai szemlééről való elmaradás vétség.** A szolgálat elkerülése a katonaságnai súlyos büncselekmény. Amennyiben a mulasztás nyolc napnál tovább tart, a cselekmény már büntetettnek számít és két évig terjedhető büntőbüntetéssel büntethető, ha pedig a mulasztás nyolc napnál kevesebb, a mulasztás csak vétség, melynek büntetése hat hónapig terjedhető fogház. A legfelsőbb haditörvényszék most kimondotta, hogy a szemle mindig csak egy napig tart, a szemleköteles tehát csak egy napra van beidézve. Ha ezt a napot elmulasztja, csak egy napi mulasztást, tehát vétséget követ el és hat havi fogházat kap, bármily hosszú idő telik is el a szemle napja és a későbbi jelentkezés, vagy behívás között.

— **Szabad lesz citromot behozni.** A kormány nemrég rendeletet bocsátott ki, amelyben a külföldi árucikkek egész tömegét sorolta fel, mint amelyek behozatalát eltiltja. Ennek az intézkedésnek kétségtelen célja volt, hogy valutánkat védje,

mert számos olyan árucikk behozatala elől kellett külföldi pónt vásárolnunk, amelyeknek használata valójában mellőzhető. Mindjárt a rendelet megjelenése után emelkedtek azonban hangok, hogy a felsorolt árucikkek behozatali tilalma nemcsak tulságos szigorral történt, hanem oly módon is, hogy nélkülözhetetlen szükségleti cikk behozatala vált lehetetlenné. Az érdekeit körök mozgalmára úgy az osztrák, mint a magyar kormány revízió alá vette a behozatali tilalmakat s a napokban megtartott bécsi tanácskozáson néhány fontosabb árucikk behozatalának újból való megengedése már megállapodás is történt a két kormány között. Valószínűnek tartják, hogy többek között a citrom behozatalát szintén engedélyezni fogják.

— **Nyilvános köszönet.** A sátoraljai helyi izr. Nőegylet által eszközölt gyűjtésén adakoztak: Spitz Izsóné, Fried Vilmosné, Schweiger Márkné, Kohn Manó, Felberbaum Bernátné, Diószeghy Pál és társa, Pállosné, Kosma Ármánné, Boronkai Babi és Biri, Nagy Albertné, Pallay Józsefné, öz. Schwarcz Mórné, dr. Fischer Jenőné, Schweiger Ignátné, Fejér Elemérné, Bá. int. dr. Braun, Róth Mórné, dr. Róth Józsefné, Reichard Dávidné, Adamecz Emil, Radó Frigyesné, Herskovics Deszö, Bettelheim Sománé, Bettelheim Gyula, Dévai Lajosné 5—5, Engel Sámuel, Gutman Etel, Spiegel Áronné, Radó Ödönne, öz. Román Jánosné, ifj. Deutsch Mór, Bettelheim Mórné, Piliay Lászlóné, N. N., Kőzig Ig. nácáné, Lefhovic Dávidné, Gutman Józsefné, Gottlieb Ernőné, dr. Biró Rezső, Földes Albertné, Sebők Samuné, N. N., Fischer Györgyné, Krausz Hermanné, Vértesi Zaigmond, Iczkovics Jakabné, Weinberger Emanuelné, Kroó Gyuláné, Schwarcz Márkusné, Klein Sámuelné, Grosz Sománé, Szantó Mór és Társa, Schwarcz Jakabné, Zöldhegyi Sámuel, Weinberger Izsákné, Lenkei Ferenecné Lukács Hermanné, dr. Fried Sománé, Roth Mór, öz. Bettelheim Mikésné 4—4, öz. Polgár Lászlóné, Windt Jakabné, Groszman Gábor, Grünvald Márkusné, Peldman Hermann, Goudiener Mórné, Bürger Edéné, öz. Révész Kálmánné 3—3, Bleier Sándorné, Szabó György, Godstein Lajosné, Évva Ödöné, Stark Mátyasné, N. N. Friedmann Emil, Barthos Margit, Stern Lajosné, Szirmai Istvánné, Nagy M. Géza, Grünwald, Fräukel Heimanné, Berkovics Rafaelné, Markovics Sámuelné, Linder Dávidné, Moskovics Herman, Friedmann Ferenc, Müller, Klein Mórné, Feuerlicht Hermanné, Klein Kálmánné, Kluger Jenőné, Gelb Ignátné, N. N. Deutsch Sámuel, Klein Iz, Tengeri Béla, Rosenbergs Jakabné, Lefkovics Sándorné öz. Véhly Sámuelné, Messinger Mórné, Szabó Páné, ifj. Klein Jakabné, Maláricsik, Soswarc S, Schön Mór, Szafir Márkusné, Kolosné, Török Miksáné, Reichard Mórné, György Micike, Vilkovszky K. Deutsch Abraham, Gutman Vilmosné, Steinaech Adolfiné, Hericz Sándorné 2—2, Mandel Sándor, Mandel Ignác N. N., Langer Rechielné, Abonyi Irén, öz. Hendlér Jakabné, Friedman Markusz, Grünspan Áron, Z. N. Altmann Jenőné, Reichardné 1—1 korona. Fogadják a nemeselelt adakozók az egyet hálás köszönetét.

Ragályok ellen

most igen alaposan kell védekeznünk, mert kolera, vörheny, kanyaró, typhus, himlő és egyéb ragályos betegségek most fokozottabb erővel lépnek fel, mint más időkben, miért is szükséges, hogy minden háztartásban egy megbízható fertőtlenítő szer kéznél legyen. A jelenkor legmegbízhatóbb fertőtlenítőszere

LYSOFORM

szagtalan, nem mérgező, olcsó és eredeti üvegekben 1 kor. 25 filléért minden gyógyszerárban és drogériában kapható. Hatása Löffler, Vertun, Petrik, Vas stb. intézeteinek vizsgálatai szerint gyors és biztos, miert is az összes orvosok betegágyak fertőtlenítésére, antiszeptikus köztözekeknél (sebekre és daganatokra), kéz- és arcmosásra és ragályok elhárítására stb. mindenkor ajánlják.

Lysoform-szappan

finom, gyenge pipere-szappan, lysoformot tartalmaz és antiszeptikus hatású. Alkalmazható a legkényesebb bőrre is: szépíti, megpuhítja és illatosítja teszi a bőrt. Egy kísérlet és Ön a jövőben kizárólag ezen szappant fogja használni. Ára: 2 korona.

Fodamenta Lysoform

erősen antiszeptikus hatású szájjvíz. Szájbűzt rögtön és nyomtalanul eltüntet és a fogakat konzerválja. Használható továbbá orvosi utasítás szerint toroklobnál, gégebántalmaknál és nátha esetén gurgulázásra. Néhány csepp elegendő egy fél pohár vízre.

Eredeti üvegie 2 korona.

Az összes lysoformkészítmények kaphatók minden gyógyszerárban és drogériában. Kívánatra bárkinek ingyen és bérmentve megküldjük az „Egészség és fertőtlenítés” című érdekes könyvet.

Dr. Keleti és Murányi vegyészeti gyára, Újpesten.

Mai távirataink.

Mindenütt nyugalom.

Budapest, jan. 25.

Az osztrák-magyar vezérkar jelenti:

Keleti hadszíntér:

Terstjanszky vezérezredes hadseregénél egy német rohamcsapat sikeres vállalkozást hajtott végre. Egyébként a keleti harcra vonalra a Pripjától délre sehol sem volt nagyobb harci tevékenység.

Olasz és délkeleti hadszíntér:

Változatlan.

HÖFER altábornagy,

a vezérkar főnökének helyettese.

Nagy német győzelem.

Berlin, jan. 25.

A német nagyvezérkar jelenti:

Nyugati hadszíntér:

Ruprecht trónörökös hadseregportyja: Artoisban az Ancre és Somme között és az Aisne arcvonal mentén tüzéségi és aknavető tevékenység időként fokozódott. Felderítő osztagok az állások előterében sokszor összejutkáltak. A Bernyau Bactól délkeletre, Reimstól északnyugatra porosz és szász rohamcsapatok behatoltak a francia árkokba és elkecseregett harc után 1 tiszttel, 30 löny legénységgel és 2 gépfegyverrel tértek vissza.

A trónörökös hadseregportyja: A Combres-magaslaton egy hannoveri tartalékezed két felderítő-jének elszánt rajtaütéssel sikerült számra nézve háromszoros túlerőben levő francia ösöt legyőznie és egy gépfegyverrel vonalainkba visszatérnie. A Vogezekben Hilsenforesternél meghiusult egy francia portyázó osztag előretörése.

A tiszta időjárás kedvezett a kölcsönös repülőtevékenységnek.

Keleti hadszíntér:

Lipót bajor herceg harcra vonala: A két oldalon támadásainkkal tíz kilométer szélességben elfoglaltunk több erődállást, miközben 14 tiszte, 1700 löny legénységet elfogtunk és 23 gépfegyvert zsákmányoltunk; az odasiető tartalékok erős ellentámadásai sem tudtak előrehaladásunkat megakadályozni. Lucktól nyugatra rajnai ezredek rohamcsapatjai betörték Semerynki faluban az ellenség állásába és 14 foglyot hoztak vissza.

József löherceg vezérezredes harcra vonala: A hóval fedett hegységben portyázó osztagok ütközetei és szórványosan erős tüzéségi tűz ismétlődnek minden nap. Casinu és Putna völgy között az ellenség 54 emberét elfogtuk.

Mackensen vezértábornagy hadseregportyja: A román sikságon az erős hidegben általában nyugalom volt. A Duna mentén egyik partról a másikra ágyutüzéles, előőrsi csatározások.

Macedóniai harcra vonal: A Cserna hajlásban tüzéségi rajtaütések. A Struma-sikságon jelentőség nélküli ütközetek.

LUENDORF,

első fővezérkormányzó.

Szőlőbirtokosok szives figyelmébe.

A szétszedhető szabadalmazott „Reform” és „Non-plus-Ultra” peronospora fecskendőkből sikerült legnagyobb mennyiséget megvennünk, ennél fogva abban a helyzetben vagyunk, hogy permetezőkre előjegyzéseket már most elfogadjunk.



Teljes tisztelettel

BEHYNA TESTVÉREK

Sátoraljauhely.

Ugyanott egy **ELÁRUSÍTÓ LEÁNY** felvétetik.

Elsőrangú halcsontos és halcsont nélküli

F Ű Z Ő K

legujabb fazon szerint, valamint különféle haskötők, hátegyenesítők, melltartók stb.

== mérték szerint készülnek ==

LORBER SAROLTA
fűzőtermében Sátoraljauhely, Kazinczy-utca 6. sz.

Saját készítményű kész fűzőkből nagy raktár.

Javítások és tisztítások pontosan készülnek.

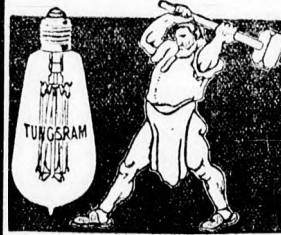
Tüzifa kapható

a „Bankegyesület Részvénytársaságnál”
Sátoraljauhely (Dubay-féle ház).

Hirdetés.

A m. kir. Rokkantügyi Hivatal sátoraljauhelyi ipari rokkant iskolája semmiféle rendelést czipész-műhelye részére nem fogad el.

JANKÓ GYULA,
főhadnagy.

**„Tungsram lámpa”**

gazdaságos, mert hosszú élettartamu.

A minőségért a gyár szavatol.

Kérje mindenütt a „Tungsram” védjeggyel ellátott lámpát. Gyártja az:

Egyesült Izzólámpa és Villamosági Részvénytársaság. Ujpest 4.

Hazai gyártmány!

Landesmann M. és Társa

== könyvnyomdája és papirkereskedése ==
SÁTORALJAUHELY, KAZINCZY-UTCA 5. SZ.

Levélpapírok, számlák, falragaszok, meghívók, névjegyek és egyéb nyomdai munkák a legpontosabban és jutányos árban készíttetnek

„Felsőmagyarországi Hirlap” kiadóhivatala.

TELEFONSZÁM 10 Hirdetések jutányos árban felvétetnek TELEFONSZÁM 10